

2019KO IRAILAREN 18AN, LEHENENGO DEIALDIAN GETXO KIROLAKEK EGINDAKO OHIKO OSOKO BILKURAREN AKTA

ACTA DE LA SESION ORDINARIA CELEBRADA EN PRIMERA CONVOCATORIA POR EL CONSEJO RECTOR, EL DIA 18 DE SEPTIEMBRE DE 2019

Alvaro GONZALEZ PEREZ (PNV-EAJ)

BERTARATUTAKO BOKALAK

VOCALES ASISTENTES

AMIEVA CLEMENTE, Paula (ELKARREKIN PODEMOS)
 ANDRADE AURRECOECHEA, Eduardo (PP)
 ARANDUY ZUAZAGOITIA, Natalia (PP)
 ARREGI MARTINEZ, Joseba (PNV-EAJ)
 MASEDA SARATXO, Itxaso (EH BILDU)
 OLAETA PÉREZ DE MENDIOLA, Asunción (PSE-EE)
 RICA ALVAREZ, Arantza (PNV-EAJ)
 RODRIGUEZ LARRINAGA, Ibon (EH BILDU)
 SERGIO ATXOTEGI, Carlos (PNV-EAJ)
 URIARTE GOROSTIAGA, Ignacio (PNV-EAJ)

BEHIN-BEHINEKO GERENTEA

GERENTE ACCIDENTAL

ZABALA LASA, Gorka jn.

AZTERGAIEN ZERRENDA

9.- 2019ko uztailearen 16ko ohiko bilera akta onartzea, hala badagokio

10.- ISS FACILITY SERVICES, SA erakundearen aldeko kontratu luzapena egiteko akordio proposamena, GETXO KIROLAKEN ERAIKIN, INSTALAZIO ETA BESTE BULEGO BATZUK BARRUTIK GARBITZEKO, HONDAKINAK JASOTZEKO ETA BESTE BATZUETARAKO ZERBITZUAK GIZARTERATZE KONPROMISOAREKIN, 2019/12/19 tik kontratu berria sinatu arte.

INFORMAZIO OROKORRA

GALDE-ESKEAK

•Elkarrekin Podemos galderak 28156 zenbakiarekin Getxoko Udalaren erregistroan sartuta

9.- Aprobación si procede, del acta del Consejo Rector ordinario del 16 de julio de 2019.

10.- Propuesta de aprobación de Acuerdo para la Prórroga a favor de la empresa ISS FACILITY SERVICES, S.A. (ISS), en el CONTRATO DE SERVICIOS DE LIMPIEZA INTERIOR, RETIRADA DE RESIDUOS Y OTROS EN LOS EDIFICIOS, INSTALACIONES Y OTRAS DEPENDENCIAS DE GETXO KIROLAK CON COMPROMISO DE INSERCIÓN SOCIAL, desde el día 19/12/2019 hasta la formalización del nuevo contrato.

INFORMACIÓN GENERAL

RUEGOS Y PREGUNTAS

•Preguntas de Elkarrekin Podemos con registro de entrada del Ayuntamiento de Getxo nº 28156

Getxon, 2019ko irailaren 18an, 10:15ean, ez-ohiko bileran bildu da Zuzendaritza Batzordea, Udalbatza-aretoan Getxoko Udaletxea, goian aipatutako pertsonak batu direlarik.

En Getxo, a las 10:15 horas del día 18 de septiembre de 2019 se reúne en sesión extraordinaria, en el Salón de Plenos del (Ayuntamiento de Getxo, el Consejo Rector con la asistencia de las personas que arriba se relacionan.

9.- 2019 UZTAILAREN 16KO OHIKO OSOKO BILKURAREN AKTA ONARTZEA, HALA BADAGOKIO

Lehendakariak dio aktaren gainean egindako oharrik ez dela jaso.-

9.- APROBACION SI PROCEDE, DEL ACTA DEL CONSEJO RECTOR ORDINARIO DE FECHA 16/07/2019

El Presidente informa que NO se ha recibido ninguna observación al acta.

Ohar hori jasota, bertaratuek AHO BATEZ onartu dute 2019ko uztailearen 16ko akta.

Hecha esta salvedad, se aprueba por UNANIMIDAD de los presentes el acta de fecha 16/07/2019.

10.- ISS FACILITY SERVICES, SA erakundearen aldeko kontratu luzapena egiteko akordio proposamena, GETXO KIROLAKEN ERAIKIN, INSTALAZIO ETA BESTE BULEGO BATZUK BARRUTIK GARBITZEKO, HONDAKINAK JASOTZEKO ETA BESTE BATZUETARAKO ZERBITZUAK GIZARTERATZE KONPROMISOAREKIN, 2019/12/19 tik kontratu berria sinatu arte.

10.- Propuesta de aprobación de Acuerdo para la Prórroga a favor de la empresa ISS FACILITY SERVICES, S.A. (ISS), en el CONTRATO DE SERVICIOS DE LIMPIEZA INTERIOR, RETIRADA DE RESIDUOS Y OTROS EN LOS EDIFICIOS, INSTALACIONES Y OTRAS DEPENDENCIAS DE GETXO KIROLAK CON COMPROMISO DE INSERCIÓN SOCIAL, desde el día 19/12/2019 hasta la formalización del nuevo contrato.

Ibón Rodríguez: Guk uste dugu kontratu hori 'madarikatuta' dagoela ... ez baita egon hainbesteko oztopo eduki duen beste kontraturik. Eta ez dugu esango oztopo guztiak zuen erruzkoak direnik, Gobernu Taldearen erruzkoak, baina bai kontratu horrekin zerikusia duen guztiak, gertatu den guztiak, honako hausnarketa eragiten duela.

Ibón Rodríguez: Nosotros consideramos que este contrato está 'maldito' porque no ha habido ningún contrato con más obstáculos que este. Y no vamos a decir que todos estos obstáculos sean debidos al Equipo de Gobierno... pero sí que cabe decir que todo lo relacionado con este contrato, todo lo que ha ocurrido, puede generar una reflexión que podría ser la siguiente.

Beti esaten dugu... edo esaten duzue... zerbitzu publikoen kudeaketa pribatua hobea dela... eta gure ustez kontratu honek erakusten du hori ez dela inolaz ere horrela. Gogoratze aldera, nabarmendu daiteke kontratu hau eman egin zela, enpresa batek helegiteak ipini zituela horrek denak urtebete hartu zigun. Berrito atera behar izan zen kontratua, eta atera zenean urte bi igaro ziren, eta urte bi baino gutxiagoko epe horretan, oker ez banago, 2018ko irailean, kontratua enpresa batek irabazi zuen, multinazional bati utzi ziona, eta orain multinazional bat datorkigu esanez ez duela jarraitu nahi dagokion kontratuarekin.

Siempre decimos... o decís... que la gestión privada de los servicios públicos es mejor... y para nosotros y nosotras este contrato demuestra que no es así para nada. Así, por recordar, cabe destacar que ese contrato salió, una empresa puso sus recursos y todo ello nos llevó un año. De nuevo se tuvo que sacar el contrato, y cuando se sacó el contrato pasaron dos años, y en ese plazo de menos de dos años, si no me equivoco, en septiembre de 2018, el contrato lo ganó una empresa, que se lo cedió a una multinacional, y ahora nos viene una multinacional diciendo que no quiere seguir con el contrato correspondiente.

Beraz, azpimarratzekoa da, eta oso argi geratu da, ez dela merkeagoa. Ez da merkeagoa, kontratuaren kostuez hausnartu egin behar dugulako ez bakarrik kontratuaren prezioari dagokionez, baizik eta, baita ere, horrek ekarri duenari dagokionez, sortu duenari dagokionez. Hau da, tramite administratibo asko eta asko ekarri ditu, kontuan eduki beharko genituzkeenak. Beraz, prest egongo ginateke, luzapen honi baiezkoa emateko prest egon gintezke, baldin eta aurretik, edozein esleipen egin baino lehenago, azterketa serioa egiten bada. Eta azterketa serio batek bi bide eduki ditzake, edo eduki beharko litzuke: hausnartzea ea benetan merkeago ote den, eta zerbitzu publiko hori kudeatzeko eraginkorragoa ote den; hau da, hobea den kudeaketa publikoa edo pribatua.

Por lo tanto, cabe destacar, y queda muy claro, que no es más barato. No es más barato, porque los costes de este contrato tenemos que reflexionar no solo en el precio del contrato, sino lo que ha generado, lo que ha conllevado. Es decir, ha traído consigo muchísimos trámites administrativos que deberíamos tener en cuenta. Por lo tanto, estaríamos dispuestos, o podríamos estar dispuestos a darle un «sí» a esta prórroga, siempre y cuando con anterioridad, y antes de hacer cualquier tipo de adjudicación, se realice un análisis serio. Y un análisis serio que podría tener dos vías, o debería tener dos vías: reflexionar realmente sobre si es más barato, y sobre si es más eficaz para gestionar este servicio público; es decir, si es mejor gestionarlo de manera pública o privada.

Hori izango litzateke hausnarketa sakon baten lehenengo puntua. Agian Getxo Kirolak-eko garbiketa-langileak edukita, udalarenak izan litezkeenak, agian kudeaketa errazagoa izango litzateke. Hausnarketa hori egiten badugu, eta hala ez dela ikusten badugu, pentsatuko genuke ere garrantzitsua dela hausnartzea noraino dagoen aukera kontratu hau zatika ateratzeko multinazionalen mesederako, ezin dezaten modu horretan jokatu, eta inguruko enpresek, udalerriko enpresek, aukera gehiago edukitzeko. Baldintza horiek beteko balira, edo hala jokatzeko konpromiso publikoa egongo balitz, hausnarketa hori egiteko konpromisoa akta honetan jasoko balitz, alde bozkaturiko gunque; baina bestela aurka

Ese sería el primer punto de reflexión profunda. Porque igual tenemos el personal de limpieza de Getxo Kirolak, que pudieran ser municipales, e igual sería más fácil la gestión. Si hacemos esa reflexión, y vemos que eso no es así, también consideramos que es importante reflexionar hasta qué punto se puede sacar este contrato por lotes, para el beneficio de las multinacionales, para que no puedan actuar de esta manera, y para que las empresas de alrededor, las empresas del municipio, tengan más oportunidades. Si se cumplieran esas condiciones, o si existiera el compromiso público, o si se recoge en acta ese compromiso, para actuar así, reflexionar, votaríamos a

bozkatuko dugu, azken batean iruditzen zaigulako ereduaz dela zuzena. Ez da egokia ez duelako funtzionatzen.


Eredu hau pentsatuta dago, legedia dagoen bezala, enpresei mesede egiteko, eta haiek etekinak izateko. Argi dago enpresek horren alde egiten dutela, hau da, euren buruen mesedean jarduten dute.

Baina kasu honetan Udalaren kalterako da, eta zehazki Getxo Kirolak-en kalterako, bere eguneroko jardunean eta ohiko betebeharrak eta egitekoetan. Beraz, hori da egin nahi dugun eskaria. Epe bat ipin daiteke horretarako, eta azterketa batek gauza bat edo beste bat esan dezake; baina garrantzitsua da ikerketa hori, analisi hori, egitea. Guk jarrera horri eusten diogu.

Zuek beste jarrera bat duzue.. Mahai gainean ipini behar dira irizpide teknikoak, eta egoera aztertzen badugu irizpide teknikoaren arabera, ikusiko dugu ez bakarrik zer den merkeago, baizik eta zer den eraginkorrago. Kontratu honek behin eta berriro erakusten baitu zeharo tamalgarria dela.

Presidentea: Erantzutearren... Gauza bi.

Lehenengoa. Getxo Kirolak-eko instalazioen garbiketaren kudeaketa dagoeneko ez du enpresak egiten. Enpresak ustiatu egiten du edo, edozein kasutan, gauzatu egiten du garbiketa. Kudeaketa Getxo Kirolak-ena da. Hori argi gera dadila, beste ezeren aurretik. Baldintza-orri bat dago, zeinaren bidez guk kudeatzen dugun garbiketa.



Bigarrena. Zatika egiteaz hitz egin duzu. Hori hainbat aldiz aztertu da. Ezin da kontratu hau zatitu, gustatuko lekigukeen bezala, lehenik eta behin, helburua izan litekeelako hiru eraikin nagusietako bakoitzeko zati bat egitea: Andramari, Fadura eta Gobela. Dakiguna da Andramari kanpoan geratuko litzaigukeela... enpresen interesagatik... ez du sortzen hor sartzeko adinako interesik. Guk izatez egiten duguna, bereizteko inongo justifikazio ez teknikorik ez juridikorik ez daukagunez gero, ez bereiztea da. Hau da, legeak orain behartzen du, bereizi badaiteke, bereiztera. Legeak dio hori. Guk, momentuz, ez bereiztea justifikatu dezakegu, baina errentagarria denaren barruan errentagarritasun txikiaren ematen duena mantentzeko interesagatik.

Eta azkenik... ez dut uste azterketa bat egin behar dugunik. Guri iruditzen zaigu gure kudeaketarako hobe dela kanpo-kontratazio baten bitartez, zerbitzu honen kasu konkretuan.

Zuk diozu aurka bozkatuko duzula ez badugu bat egiten azterketa egiteko baldintza horrekin, eta niri iruditzen zait ez dudala zertan dirua eta baliabideak gastatu mota horretako azterketa bat egiteko.

Ibón Rodriguez: Getxo Kirolak erakunde publikoa da, eta eguneroko lan bat bete behar du, langile publikoekin bete ordez enpresa pribatuetako langileekin betetzen duena.

zatika eginez gero, ikusten dugu hori enpresa txikiarentzat

favor; pero si no, votaremos en contra, porque, a fin de cuentas, lo que vemos es que el modelo no es correcto. No está bien porque no funciona.

Este modelo está pensado, así como las leyes, a favor de las empresas, y para el beneficio empresarial. Está claro que las empresas juegan a su favor; es decir, actúan para su propio beneficio.

Pero en este caso está perjudicando al Ayuntamiento, y concretamente a Getxo Kirolak, en su actividad diaria y en sus obligaciones y tareas cotidianas. Por lo tanto, ese es el ruego que queremos hacer. Se puede establecer un plazo para ello y puede decir un análisis una cosa o la otra; pero es importante realizar esa investigación, ese análisis. Mantenemos esta postura.

Ustedes mantienen otra postura. Se ponen encima de la mesa los criterios técnicos, y si analizamos la situación con los criterios técnicos veremos no solo lo que es más barato, sino lo que es más eficaz. Porque este contrato demuestra una y otra vez que es un auténtico desastre.

Presidente: Por contestar a... Dos cuestiones.

Primero. La gestión de la limpieza de las instalaciones es de Getxo Kirolak ya no la hace la empresa. La empresa explota, o en todo caso, ejecuta la limpieza. La gestión es de Getxo Kirolak. Eso que quede claro, y que vaya por delante. Hay un pliego a través del que nosotros gestionamos la limpieza.

Segundo. Hablabas de los lotes... Eso se ha mirado en varias ocasiones. No es posible partir este contrato como a nosotros podría gustarnos, primero, porque el objetivo podría ser transformarlo en tres lotes por cada uno de los tres edificios principales: Andramari, Fadura y Gobela. Lo que sabemos es que Andramari se nos quedaría fuera por el interés de las empresas... no genera el suficiente interés para meterlo. Lo que nosotros hacemos en realidad es, no teniendo ninguna justificación técnica ni jurídica para separarlo, no separarlo. Es decir, la ley ahora obliga a que si se puede separar, se separe. Lo dice la ley. Nosotros, de momento, podemos justificar no separarlo, pero en el interés de mantener lo menos rentable dentro de lo rentable.

Y por último... no creo que tengamos que hacer un estudio sobre si es más rentable. Nosotros entendemos que para nuestra gestión mejor a través de una contratación externa, en el caso concreto de este servicio.

Dices que vas a votar en contra sino asumimos esa condición de hacer un estudio, y yo entiendo que no tengo que gastar dinero ni recursos en hacer un estudio de este estilo.

Ibón Rodriguez: Getxo Kirolak es una institución pública, y tiene que realizar una tarea diaria, que en lugar de realizarla con personal público, la realiza con personal de empresas privadas.

Si se hace por lotes, vemos que les interesa a las

dela interesgarria, interesatzen zaiela Andramari garbitzea. Horretarako, kontuan hartu da ere baldintza batzuk ezarri behar direla, eta bidezko prezio batzuk. Ze, jakina, langile publikoak bilatzen baditugu errentagarritasuna lortzeko, edo kostuak merkatzeko... eta sarritan salatu dugu zer ondorio dakarren horrek: langile horien lan-baldintzen prekarizatzea. Eta hori bilatzen ez bada, seguru egongo dela Andramari garbitu nahi duen norbait.

Eta azken batean, zuk diozu oso garbi duzuela zerbitzua honela ematea, bide honetatik.

Eta gainera, nik erabili ez dudan hitz bat erabili da: "errentagarri" esan duzu, eta nik ez dut hitza erabili, baizik eta "eraginkor", "efiziente"... "eraginkorragoa", "efizienteagoa"... ez da "errentagarriagoa". Eta errentagarritasuna kontratuaren arabera bakarrik neurtzen bada, hori da esan daitekeena. Baina errentagarritasuna kontuan hartzen bada kontratuaren zenbakien arabera gehi kontratuak berarekin ekarri dituen oztopo guztien arabera, agian aipatu duzun errentagarritasun hori oso desberdina izango litzateke.

Hau da, Getxo Kirolak-entzat oztopo asko eta asko dituen kontratu batez ari gara hitz egiten, eta hori ukalezina da. Edo hori ere ukatu egingo duzu?

Birritan atara da kontratu hau. Hasieran bi aurkeztu ziren. Bigarren aldian bik aurkeztu behar zuten, baina batek uko egin zion, eta lortu zuenak multinazional bati eman zion, orain ez duena kontratuarekin jarraitu nahi. Beraz, horiek kostuak ez badira, horiek gastuak ez badira, ez dakit zer ote diren.

Abenduan multinazionalari kontratu hau ematearen kontra agertu ginen, gure iritziz bost baldintza bete behar zirelako, eta bat ez zen betetzen; alegia, txostenean ez zen ondo esplikatzen bosgarren baldintza hori betetzen zenik.

Eta, esan dudan bezala, jarrera horri eutsiko diogu.

Presidentea: Nik... ixtearren besterik ez... "errentagarritasunaz" hitz egiten dudanean, ez naiz ari "errentagarritasun ekonomikoaz" soilik. Eta kontratuaren izenburuak oso argi dio: 'gizartratze-konpromisoa' duen kontratua da. Orduan, ez naiz besterik gabe errentagarritasun ekonomikoaz ari. Kontratuaren errentagarritasun sozialaz ere hitz egiten ari naiz. Besterik ez.

Paula Amieva: EH BILDUK esan duenean oinarrituta, bai gustatuko litzaidake jakitea, ez bada azterketa hori egingo, nola berma daitekeen ez dela berriro gauza bera gertatuko, eta prozesuak ahalik eta ondoen bermatuko duela baldintzak betetzea..

Nik uste dut Getxo Kirolak-ek ez badu egokitzat jotzen azterketa bat egitea, bitartekoren bat egon beharko dela hori berriro gertatuko ez dela bermatzeko, eta kontratuak hobeto bermatzeko baldintzak.

Presidentea: Ñabardura egingo dut... Orain arte gertatu dena ez da lehiaketara aurkeztu diren enpresetako

empresas pequeñas, que es interesante para ellas limpiar Andramari. Para ello, también hay que tener en cuenta que hay que establecer unas condiciones y unos precios que tienen que ser justos. Porque claro, si buscamos personal público para rentabilizar, o abaratar los costes... y a menudo hemos denunciado las consecuencias que ello conlleva: la precarización de las condiciones laborales de este personal. Y mientras no se busque eso, seguro que habrá alguien que quiera limpiar Andramari.

Y a fin de cuentas, usted dice que tienen muy claro que es mejor la prestación del servicio de esta manera, por esta vía.

Y además, se ha utilizado una palabra que yo no he utilizado: ha hablado de "rentable", y yo he utilizado la palabra "eficaz", "eficiente"... «Más eficaz», «más eficiente»... no es «más rentable». Y si la rentabilidad solo se mide en términos del contrato, eso es lo que se puede decir. Pero si se tiene en cuenta la rentabilidad en términos de las cifras del contrato más todos los obstáculos que ha traído consigo el contrato, igual esa rentabilidad que menciona sería muy diferente en esos términos.

Es decir, estamos hablando de un contrato con muchísimos obstáculos para Getxo Kirolak, y eso no se puede negar. ¿O eso también o va a negar?

Se ha sacado este contrato en dos ocasiones. Al principio se presentaron dos. En la segunda ocasión se tenían que presentar dos, pero una lo rechazó, y la que lo consiguió se lo dio a una multinacional, que ahora se niega a seguir con el contrato. Por lo tanto, si eso no son costes, si eso no son gastos, no sé lo que serán.

En diciembre nos mostramos en contra de darle este contrato a la multinacional, porque en nuestra opinión había que cumplir cinco condiciones, y una no se cumplía; es decir, no se explicaba bien en el informe que se cumpliera esa quinta condición.

Y, como ya digo, nos mantendremos en esa postura.

Presidente: Yo... solo por cerrar... cuando hablo de "rentabilidad", no hablo de "rentabilidad económica", exclusivamente. Y el título del contrato lo dice bien claro: es un contrato con 'compromiso de inserción social'. Entonces, no solo hablo de la rentabilidad económica. Hablo también de la rentabilidad social del contrato. Nada más. ...

Paula Amieva: En base a lo que comentaba EH BILDU, sí que me gustaría saber, si no se va a hacer ese estudio, cómo se puede garantizar que no vuelva a ocurrir lo mismo, y que el proceso sea lo más garantista posible.

Yo sí que creo que si no se considera desde Getxo Kirolak oportuno hacer un estudio, que sí que haya algún medio para poder garantizar que eso no vuelva a ocurrir, y que el contrato sea más garantista.

Presidente: Por puntualizar... Lo que ha ocurrido hasta ahora no ha sido más que el ejercicio legal de los

bakoitzaren eskubideen erabiltze legala baino. Ez da beste ezer gertatu.

Orduan, guk ezin dugu ezer egin ez pertsona fisikoen ez pertsona juridikoen legeko eskubideen aurka. Hain zuzen ere legea da eskubide horiek bermatzen dituen; eta berme hori guk ezin dugu ukitu.

Esan nahi dudana da, hau ez gertatzea ziurtatzeko eskatzen ari bazatzaizkit, ezin dela ziurtatu... hau berriro gerta daiteke. Argi eta garbi diot. Lizitatuaren bermea delako... legeak ematen dion bermea, funtsean, konforme gera dadin esleitzen ez zaionean.

Paula Amieva: Bai, baina baldintza-orriak zenbat eta hobeto eginda egon, pentsatzen dut tarte txikiagoa egongo dela hutsegiteetarako, eta aukera gutxiago berriro helegitea aurkezteko, eta ikusi dugun guztiaren ostean, nahiko korapilatsua den prozesu batean sartzeko berriz. Horregatik esan dut... EH BILDUK eskatu duen bezala azterketa bat egitea ez bada aintzat hartzen, nik uste dut bitartekoren bat ipini beharko litzatekeela baldintzak hobeto ezarrita egoteko eta ez dadin egon inolako zirrikiturik.

Presidentea: Gure baliabideak... Barre egiten dut daukagun baliabideak honetan dabilzan gure langileak direlako. Baina baldintza-orriak idazteko ere kanpoko laguntza eskatu beharko badugu... Izan ere, kontraesana da baldintza-orria idazteko kanpoko aholkularitza batera jotzen badut... baina zerbitzua emateko baldin banao guk

Guk daukagun baliabideen kudeaketa honako hau da. Baldintza-orria... badugu pertsona bat, kontratuaren arduraduna dena, eta baldintza-orri berria idazten lanean dabilena. Argi eta garbi, aurreko lizitazioetan sortu diren arazoak kontuan izanda, fin ibiliz eta kontuz jokatzuz... eta saiatuko gara gainera Udal honetako beste begiren batek (Udalak ere garbiketa-lehiaketa du eta) begiratu egin diezaion. Hori da... saiatuko garena... Baina beti egiten dugu, e? Lana ahalik eta modurik onenean egiten ahaleginduko gara, eta gai garen modurik onenean.

Paula Amieva: Esan den horri buruz, enpresak ez zuela jarraitu nahi eta abar... 3. Puntuak dio "Getxo Kiroiak Zerbitzuko arduradunak ekainean jakinarazi du zerbitzuarekin jarraitzeko eta luzatzeko beharra, hurrengo esleipenera arte prozeduraren baldintza-orrietan zegoen momentuan ezarritako baldintzen arabera, ISS enpresak nahia agertu baitu luzapenarekin ez jarraitzeko, eta hurrengo esleipenera arte baino ez mantentzeko zerbitzua". Orduan, orain zergatik proposatu da luzapena?

Presidentea: Luzapenaren momentua heltzen denean, enpresak jakinarazten du ez duela kontratuarekin jarraitu nahi eta orduan esan egiten diogu: "Luzapena izateko eskubidea duzunez, eta hurrengo esleipena egin arte kontratua luzatzeko aukera existitzen denez, ados egongo zinateke horrekin?". "Bai". "Bada, hau da dakarkigun proposamena".

derechos de cada una de las empresas que se ha presentado a un concurso. No ha pasado nada más.

Entonces, nosotros, contra los derechos legales ni de las personas físicas ni de las jurídicas, no podemos hacer nada. Es precisamente la ley la que garantiza esos derechos; y esa garantía nosotros no podemos tocarla.

A lo que me refiero es que, si me estás pidiendo que garanticemos que esto no pueda ocurrir, no se puede garantizar... esto puede volver a ocurrir. Lo digo claramente. Porque es la garantía del licitador, o de la licitadora... la garantía que le da la ley para que se quede conforme, básicamente, cuando no se le adjudica.

Paula Amieva: Sí, pero cuanto mejor estén hechos los pliegos, digo yo que dará menos lugar a error, y menos lugar que se vuelva otra vez a recurrir, y volver a entrar en todo un proceso, que es bastante complicado, después de todo lo que hemos visto. Por eso digo... si no se considera un estudio como se ha pedido desde EH BILDU, yo sí que creo que habría que poner algún tipo de medio para que estén mejor determinados los pliegos y no haya ningún tipo de recoveco.

Presidentea: Los medios que tenemos... Me río porque a veces los medios que tenemos son nuestro personal que se dedica a esto. Ahora, si también vamos a tener que buscar apoyo externo para redactar los pliegos... Es que al final entra en una contradicción de si para redactar el pliego voy a la asesoría externa... pero para la prestación de servicio voy a nosotros

La gestión de los recursos que nosotros tenemos es la siguiente. El pliego... tenemos una persona, que es la responsable del contrato, y que es la que está trabajando en la redacción del pliego nuevo. Evidentemente, teniendo en cuenta los problemas que han surgido en las anteriores licitaciones, afinando y teniendo cuidado... y procuraremos además que algún que otro ojo de este Ayuntamiento, que también tiene un concurso de limpiezas, les eche un vistazo. Es lo que... Intentaremos... Pero lo hacemos siempre, ¿eh? Intentaremos hacer el trabajo de la mejor manera posible, y de la mejor manera que somos capaces.

Paula Amieva: Sobre lo que se ha dicho de que la empresa no quería seguir y demás... En el Punto 3 pone que "Por el responsable del Servicio de Getxo Kiroiak informa en junio de la necesidad de seguir con el servicio y prorrogarlo, de acuerdo con las condiciones establecidas en su momento en los pliegos del procedimiento hasta la nueva adjudicación, ya que la empresa ISS ha manifestado su voluntad de no continuar con la prórroga, manteniéndose en el servicio solo hasta la nueva adjudicación". Entonces, ¿por qué ahora se propone la prórroga?

Presidentea: Cuando llega el momento de la prórroga, la empresa comunica que no quiere seguir con el contrato y entonces le decimos: "Como tienes derecho a prórroga, y se permite la prórroga del contrato hasta la nueva adjudicación, ¿estaría de acuerdo con eso?". "Sí". "Pues esta es la propuesta que traemos".

Paula Amieva: Baina hurrengo esleipenera arte bada, zergatik ez da zuzenean hurrengo esleipena ateratzen?

Presidentea: Orduan, bost hilabete, edo sei hilabete, edo zazpi hilabete eman beharko ditugulako kontraturik gabe.

Baina gainera bigarren arazoa sortzen dugu.

Paula Amieva: Zein?

Presidentea: Langile batzuk daudela, indarrean kontraturik ez dagoen momentuan subrogazioaz eta zenbait lan-eskubidez babesgabe geratzen direnak.

Paula Amieva: Baina zein hilabetetan hitz egin da honetaz ISS enpresarekin? Ze hau ekainean ekarri zen, ezta? Hemen dio: "Getxo Kirolak Zerbitzuko arduradunak ekainaren 27an jakinarazi du".

Presidentea: Nik gogoratzen dudana gauza bakarra da hau dela bigarren Artezkaritza Batzordea. Bitartean eduki ditugu, hauteskunde batzuk ez ezik... hori alde batera utziko dugu... langilearen oporrak ere, zehazki Getxo Kirolak-ekoena.

Orduan, tarte horiek errespetatuz, garaiz gabiltza. Hau da, hau urrira badoa, seguruenik martxoan esleitura izango dugu.

Paula Amieva: Martxoan esleitura?

Presidentea: Aurreikus daitekeena da.

Paula Amieva: Baina orduan, hemen luzapenik ez badago, luzapen hori amaitu arte egiten ari garena berau etetea da?

Presidentea: Ez da urte bat eta. Hurrengo kontratua formalizatu arte da. Enpresarekin adostu daiteke luzapenak baldintza-orriek ezartzen dutena baino gutxiago.

Ibon Rodriguez: Eta zergatik ez du jarraitzen?

Presidentea: Zergatik ez duten jarraitzen? Eurek dioten moduan, kontratua ez delako errentagarria, 'ekonomikoki', kasu honetan. Hori da arrazoia. Ez dute besterik eman.

Proposamena bozkatu dute, eta emaitza ondorengo izan da:

Aldekoak	6 (EAJ/PNV – PSE/EE)
Abstentzioak	3 (PP –Elkarrekin Podemos)
Aurka	2 (EH BILDU)

Emaitza ikusita, onartuta geratu da ISS FACILITY SERVICES, SA erakundearen aldeko kontratu luzapena egiteko akordio proposamena, GETXO KIROLAKEN ERAIKIN, INSTALAZIO ETA BESTE BULEGO BATZUK BARRUTIK GARBITZEKO, HONDAKINAK

Paula Amieva: Pero si es hasta nueva adjudicación, ¿por qué no se saca directamente la nueva adjudicación?

Presidente: Porque entonces nos vamos a tener que pasar cinco meses, o seis meses, o siete meses sin un contrato.

Pero además, generamos un segundo problema.

Paula Amieva: ¿Cuál?

Presidente: Que hay una serie de trabajadores que en el momento en que no exista contrato en vigor, quedan desprotegidos de la subrogación y de algunos derechos laborales.

Paula Amieva: ¿Pero en qué mes se ha hablado esto con la empresa ISS? Porque esto se trae en junio, ¿no? Aquí dice: "Por el responsable de Servicio de Getxo Kirolak, se informa a fecha 27 de junio".

Presidente: Yo solo recuerdo que es el segundo Consejo Rector que tenemos. Por medio han estado, aparte de unas elecciones... que vamos a obviarlas... han estado también las vacaciones del trabajador, en concreto, de Getxo Kirolak.

Entonces, respetando esos tiempos, vamos con margen. Es decir, si esto va a octubre, pues previsiblemente para marzo lo tendremos adjudicado.

Paula Amieva: ¿Para marzo está adjudicado?

Presidente: Previsiblemente.

Paula Amieva: Pero entonces, si en esto no hay una prórroga, ¿hasta que termine esa prórroga, lo que estamos haciendo es interrumpirla?

Presidente: Que no es un año. Es hasta la nueva formalización del contrato. Con la empresa se puede acordar que la prologa dure menos de lo que está establecido por pliegos.

Ibon Rodriguez: ¿Y por qué no sigue?

Presidente: ¿Que por qué no siguen? Según dicen ellos, porque el contrato no es rentable... 'económicamente', en este caso. Esa es la razón. No han dado otra.

Sometida a votación la propuesta, da el siguiente resultado:

A favor	6 (EAJ/PNV – PSE/EE)
Abstenciones	3 (PP –Elkarrekin Podemos)
En contra	2 (EH BILDU)

A la vista del resultado, queda aprobada la propuesta de aprobación de Acuerdo para la Prórroga a favor de la empresa ISS FACILITY SERVICES, S.A. (ISS), en el CONTRATO DE SERVICIOS DE LIMPIEZA INTERIOR, RETIRADA DE RESIDUOS Y OTROS EN LOS EDIFICIOS, INSTALACIONES Y OTRAS

JASOTZEKO ETA BESTE BATZUETARAKO ZERBITZUAK GIZARTERATZE KONPROMISOAREKIN, 2019/12/19 tik kontratu berria sinatu arte.

DEPENDENCIASDE GETXO KIROLAK CON COMPROMISO DE INSERCIÓN SOCIAL, desde el día 19/12/2019 hasta la formalización del nuevo contrato.


INFORMAZIO OROKORRA

I.- THINKING FADURA

Presidentea: Thinking Faduraz informazioa. Bidali egin nizuen... uste dut abuztuko lehenengo hamabostaldian... funtsean *Thinking Fadura* egikaritzeko obrak lehenesteko prestatu den dokumentua.

Nire asmoa Artezkaritza Batzorde honetara emaitza ekartzea zen, eta beranduenez, urriko Artezkaritza Batzordean emango dizuet dokumentazioa lehenestearen azken egoeraz, irizpide tekniko horiekin. Ondoren, edozer dela eta Artezkaritza Batzorde honek uste badu beste leheneste bat dagoela, proposamena egin dezake, berriro pasatuko diegu teknikariei, haiek esan diezaguten proposatzen dieguna teknikoki posible ote den

Jakinarazi behar dizuet ere itxi egin dugula dagoeneko GUAU Proiektua itsas kirolei lotutakoa... uretako kirolak, baita ere... Orduan, 60.000 euro inguru genituen jasota... proiektua egikaritu eta likidatu den bitartean... gure aldeko saldoa ia 40.000 eurokoa da, hona etorriko direnak, Udal Kutxara. Azkenik, diru-laguntza 100.000 euro ingurukoa izango da, Programa horren garapenerako.



Eta *Thinking Fadura*-ri buruzko galdera aprobetxatzearen... Garagardotegiari buruzko dokumentazio guztia *Thinking Fadura*-n sareratuta dago. Lehiaketara deitu dugu proiektua idazteko... joan den astean ireki dira plikak.. enpresa bat dago, ondoen kokatuta ematen duena. Proiektua atera zen, idaztea, 80.000 euroren truke, gehi BEZ. Esleipena 50.000 + BEZ ingurukoa izango da. Orduan, neurrigabeko beherakada bat dagoenez, dokumentazioa eskatu zaio zer egin dezakeen egiazta dezan... prozeduraren zera hori guztia, badakizue... eta segur aski, urte amaieran idatzita izateko esleituko dugu. Idatzitako dokumentua daukagunean lizitazio-aldira igaroko gara, eta aurreikuspena garagardotegia hurrengo urtean eraikitzea da.

Garagardotegiaren funtzioak aurreproiektuan deskribatutakoak dira. Behin ere ez da aldatu aurreikusitako ezertxo ere, eta beraz, dagoeneko diseinu-fasera igaroko gara... 'eraikitze-proiektura'.

Ibon Rodriguez: Ez du zuzeneko harremana, baina suposatzen dut lehenago aipatutako kontratua bai igaroko dela Kontratazio Mahaitik...

Esan nahi nuen kontratazio-mahaiak berritu egingo direla, ezta? Ala ez?

Presidentea: Eraikitze-kontratua, zenbatekoagatik, Artezkaritza-Batzordetik igaro beharko da.

Eta bista dena, urrian, osoko bilkuraren osteanArtezkaritza

INFORMACIÓN GENERAL

I.- THINKING FADURA

Presidente: La información sobre el Thinking Fadura. Os envié creo que la primera quincena de agosto, el documento que se ha elaborado para la priorización de las obras de ejecución del Thinking Fadura.

Mi intención era traer a este Consejo Rector el resultado, pero como tarde, en el Consejo Rector de octubre os entrego la documentación de cómo ha quedado la priorización, con esos criterios técnicos. Si luego, por la razón que sea, este Consejo Rector considera que hay otra priorización, puede hacer la propuesta, la pasaremos de nuevo a los técnicos, para que nos digan si lo que proponemos es técnicamente posible

También debo informaros de que hemos cerrado económicamente ya el Proyecto WOW, vinculado a deportes náuticos... acuáticos, también...

Entonces, habíamos recibido en torno a 60 000 euros durante la ejecución del proyecto y la liquidación... nos sale un saldo a favor de casi 40 000 euros. Finalmente, la subvención estará en torno a 100 000 euros, para el desarrollo de ese Programa.

Y, por aprovechar la pregunta del Thinking Fadura... Toda la documentación relativa a la cervecera está colgada en el Thinking Fadura. Hemos hecho el concurso para la redacción del proyecto... se han abierto las plicas la semana pasada... hay una empresa que parece que es la mejor ubicada. Se sacó el proyecto, la redacción, por 80 000 euros + IVA. La adjudicación va a andar por los 50 000 + IVA. Entonces, como hay una baja desproporcionada, se le ha solicitado documentación para que acredite que puede hacer... todo el rollo, ya sabéis, del procedimiento... y, previsiblemente, lo adjudicaremos para tener la redacción para final de año. Y una vez que tengamos la redacción en documento, pasaremos a la fase de licitación, y la previsión es ejecutar la cervecera el próximo año.

Las funciones de la cervecera son las descritas en el anteproyecto. No ha cambiado absolutamente nada de lo previsto en ningún momento, y entonces, ahora pasamos ya a la fase de diseño... al 'proyecto constructivo'.

Ibon Rodriguez: No está relacionado directamente, pero supongo que el contrato antes mencionado sí que pasará por la Mesa de Contratación...

Quería decir que las mesas de contratación se renovarán, ¿verdad? ¿O no?

Presidente: El contrato de construcción, por el importe, deberá pasar por el Consejo Rector.

Y, evidentemente, en octubre, una vez pasado el pleno

Batzordeetako Kontratazio Mahaiak zehazteko bilduko gara, eta Udaleko Osoko Bilkurarena ere hala zehaztuko delakoan nago...

nos reuniremos para definir las Mesas de Contratación de los Consejos Rectores, y entiendo que también la de Pleno del Ayuntamiento...

GALDE-ESKEAK


Idatzizko galdera bat daukat, ELKARREKIN PODEMOSek emandakoa. Zati bati erantzun diot jada... baina Utzidazu lehenengo blokeko hirugarren galdera..., irakurri egingo dut: "Zein izango da *Makaleta Etorbidearen azkeneko diseinua zati horretan?*". Faduraren tartean, garagardotegian... inguru guzti hori... "Autoetarako errei bana kenduko da noranzko bakoitzean eta noranzko horretan bidegorri zabal bat utzi?".

Presidentea: Lan hau azpiegituri dagokie... bideratu ezazu Lurraldean Batzordera, ondo baderitzozu.

Paula Amieva: Ea ba... Getxo Kirolak-i egin diogu, pentsatu dugulako *Thinking Fadura*-ren diseinuaren barruan zegoela.

Presidentea: Ez, ez dago *Thinking Fadura*-ren barruan. Baina orain, egikaritzea egonda, aukera emango digu batez ere ikusteko, egikaritzea gutxi gorabehera amaituta dagoela, garagardotegiaren etxurreko lerro guztiak doitzeko, eta egiten diren gainerako jarduketena ere bai.

Eta zuk irakurri nahi baduzu hurrengo blokekoa ...



Paula Amieva: Gainera, uda honetan Gobelako Kiroldegian egin diren erreformen ganean, galdetu egiten dugu: "Aurreikusitako erreforma guztiak amaitu dira abuzuan? Romoko igerilekuaren tratamendua aldatu da eta kloro bitartekora pasatu da? [...] kexarik jaso da aldaketa horiek egin ostean kiroldegia ireki denetik?". Kurtso honetan aldaketa gehiagorik egingo ote den. Eta Gobelan egindako aldaketak xehe azaltzen diren txostena eskatzen dizugu.

Presidentea: Ondo. Bada, nik oraintxe emango dizut txostena.

Hauek dira kiroldegian egin diren jarduketa guztiak, itxita egon den hamabost egunetan.

Gauza bakar bat: bromotik klororako aldaketa ezin izan dugu egin, denbora gehiago behar dugulako. Ez da posible izan, eta hurrengo geldialdian egiten saiatuko gara, segur aski datorren abuztuan izango dena. Eta lehenago ahal badugu, lehenago egingo dugu.

Paula Amieva: Zer arazo dago bromotik klorora aldatzeko?

Presidentea: Ba, seguruenik, igerileku osoa hustu beharra dagoela... zirkuitu guztiak aldatu beharra dagoela... kloroa eta bromoa konposatu desberdinak direlako, antzekoak izan arren... orduan, ezin daitezke hodi berdinek erabili, eta sistemak eraldaketa handia behar du.

Paula Amieva: Ez zegoen astirik geldi egon garen...?

RUEGOS Y PREGUNTAS

Tengo una pregunta por escrito, entregada por ELKARREKIN PODEMOS. Una parte ya la he respondido Permíteme que la tercera pregunta del primer bloque, la leo: "¿Cuál va a ser el diseño final de la Avenida de los Chopos en ese tramo?". En el tramo de Fadura, cervecera... toda esa zona... "¿Se va a reducir un carril en cada sentido para coches y dejar en ese sentido un bidegorri ancho?".

Presidente: Esta obra corresponde a infraestructuras dirígela a la Comisión de Territorios, si te parece.

Paula Amieva: A ver... Es que la habíamos dirigido a Getxo Kirolak, porque hemos pensado que estaba dentro del propio diseño del *Thinking Fadura*.

Presidente: No, no está dentro del propio *Thinking Fadura*. Pero ahora que está la ejecución, nos va a permitir sobre todo ver que con la ejecución más o menos terminada, ajustar todas las líneas de fachada de la cervecera, y del resto de actuaciones que se hagan.

Y si quieres leer tú la del siguiente bloque...

Paula Amieva: Además, sobre las reformas que se han llevado a cabo en el Polideportivo de Gobela este verano, preguntamos: "¿Se han finalizado todas las reformas previstas en el mes de agosto? ¿Se ha modificado el tratamiento para el agua de la piscina de Romo a cloro? ¿Se ha recogido alguna queja [...] desde la apertura del polideportivo tras la finalización de estas modificaciones?". Si se va a proceder a realizar algún cambio más durante este curso. Y le solicitamos el informe donde se detallan las modificaciones realizadas en Gobela.

Presidente: Vale. Pues yo te entrego el informe ya.

Estas son todas las actuaciones que se han realizado en el polideportivo durante los quince días de cierre que hemos tenido.

Lo único, decirte que no hemos podido ejecutar el paso de bromo a cloro, porque necesitamos más tiempo. No ha sido posible, e intentaremos ejecutarlo en la próxima parada, que previsiblemente es en el próximo agosto. Y si podemos hacerlo antes, lo haremos antes.

Paula Amieva: ¿Qué dificultad hay en el cambio de bromo a cloro?

Presidente: Pues, probablemente, que hay que vaciar la piscina entera... hay que cambiar todos los circuitos... porque el cloro es un compuesto diferente al bromo, aunque es parecido... entonces, las tuberías no valen igual, y el sistema necesita una transformación importante.

Paula Amieva: ¿No daba tiempo en los días que hemos

Presidentea: Ez zegoen denbora nahikorik geldialdi-denboran.

Beraz, saiatu egingo gara... saiatu ez... egin egingo dugu, beranduenez datorren abuztuan.

Paula Amieva: Ondo. Informazioa emango zaie, pentsatzen dut, bazkide denei, badaezpada...

Presidentea: Bistan dena. Eta beste astebete batez itxi behar badugu, beharrezkoa delako, ba arrazoi handiagoz.

Presidentea: Eta ez daukat idatzizko galdera gehiagorik.

Eduardo Andrade: —Niri gustatuko litzaidake, idatziz egiten diren galderak, aktara etortzeko egiten ditugunak, aktan azal dadila galdera zein den.

Presidentea: Ondo, ondo... Galdera egiten duzuenok txarto ez baderitzozue, deialdian kopia bat erantsiko dugu.

Eduardo Andrade: —Izenburua behintzat. Batzordean zertaz hitz egingo den jakin dezagun.

Presidentea: Oso ondo.

Paula Amieva: Barkatu... Erregistratu ditudan galderetako bati buruzkoa da eta... Kexarik edo AKIren bat jaso ote den...

Presidentea: Bai: lau.

Paula Amieva: A... Eta zergatik dio ez dakiela eskerrik, kexarik edo iradokizunik iritsi ote den?

Presidentea: Agian berak ez dakielako, ez zaizkio iritsi oraindik, baina nik galdetu egin dut gaur zuri erantzun ahal izateko.

Paula Amieva: Eta zuzeneko harremana dute udan egindako aldaketa horiekin?

Presidentea: Ez. Funtsean, gimnasioaren itxierarekin zerikusia dute.

Urtero heltzen zaizkigu lauzpabost kexa Gobela azken hamabost egunetan ixteagatik. Normalean gimnasioa ere ixten da, oporrengatik eta eskariarengatik...

Paula Amieva: Ondo... Baina egon diren aldaketa guztiak direla eta ...

Presidentea: Ez, ez dugu izan

Ibon Rodriguez: Ogasunean ikusi ditugula kreditu gehigarri bidez Getxo Kirolak-en esku ipintzen diren 200.000 euro baino gehiago, eta diru-kopuru hori zertarako den jakin nahi genuke. Agertzen diren datu batzuk nahiko argiak dira, baina beste batzuk ez horrenbeste...

estado...?

Presidente: No nos daba tiempo en el tiempo de parada.

Entonces, procuraremos... procuraremos no... lo haremos, como tarde, el próximo agosto.

Paula Amieva: Vale. Se va a informar, entiendo, a todos los socios y socias, por si acaso...

Presidente: Evidentemente. Y si tenemos que cerrar una semana más, porque hace falta, pues con más razón.

Presidente: Y no tengo ninguna pregunta más por escrito.

Eduardo Andrade: A mí me gustaría que, las preguntas que se hagan por escrito, que vengan en la convocatoria del acta, que constase cuál es la pregunta.

Presidente: Vale, vale... Si no os parece mal a los que hacéis la pregunta, adjuntamos una copia en la convocatoria.

Eduardo Andrade: Por lo menos el título. Para que estemos informado de qué se va a hablar en Comisión.

Presidente: Perfecto.

Paula Amieva: Barkatu... Es que es de una de las preguntas que he registrado... Sobre si se ha recogido alguna queja o AQS...

Presidente: Sí: cuatro.

Paula Amieva: Ah, vale... ¿Y por qué pone que no tiene constancia de la llegada de agradecimientos, quejas o sugerencias?

Presidente: Pues porque igual él no tiene constancia, no le han llegado todavía, pero yo he preguntado, para poder contestarte hoy.

Paula Amieva: ¿Y están relacionadas directamente con estos cambios hechos en verano?

Presidente: No. Están relacionadas, básicamente, con el cierre del gimnasio.

Todos los años recibimos cuatro o cinco quejas por el cierre de los últimos quince días de Gobela. Normalmente, se cierra también el gimnasio, por vacaciones y por demanda...

Paula Amieva: Vale... Pero relacionado con todos los cambios que ha habido...

Presidente: No, no hemos tenido

Ibon Rodriguez: en Hacienda hemos visto más de 200 000 euros que se habilitan mediante crédito adicional para Getxo Kirolak, y nos gustaría saber para qué es esa cantidad de dinero. Aparecen algunos datos que son bastante claros, pero hay otros que no lo son tanto.

Presidentea: Badago bat 170.000 eurokoa, funtsean GIROAren prezioen berrikustea bame hartzen duena, hori da energiagaz hornitzen gaituen enpresa..

Horrez gain, seinalizazio-gaiak daude, Getxo Kirolak-en aldatu ditugunak... kirol-jardueren... kirol-jardueren babes- eta segurtasun-planak... atera behar izan dugun aseguru bat ere bai... eta mantenu-ekintza jakin batzuei lotutako batzuk.

Eta gainera, 50.000 euroena da... 25.000 euro aldageletako armairuetarako, Eta bestea da ordenagailuetarako, inprimagailuetarako, SGTetarako... informatikako materialerako.

Paula Amieva: Horri buruz, Seinaleen kontua zeri dagokio edo zein gunetan egingo da?

Presidentea: Seinaleztatzea instalazio guztietan ipintzen ditugun kartelak dira. Aldatuz goazenean

Paula Amieva: Ba ea gure iradokizuna gehitzen den, eremu zabaletan erre ezin daitekeela dioena, igerilekuetan esate baterako. Seinaletan inbertituko denez gero...

Presidentea: Ba aurren ez. Baina datorren urterako bai.

Presidentea: Bide batez... badaude karteltxo urdin batzuk, zeinetan dioen IGERILEKUA ERABILTZEKO ARAUAK, eta horietako bat da: EZ ERRE.

Instalazio osoan erretzea ere debekatuta dago.

Paula Amieva: Eta autobabes-plana bakarra da, ezta?

Gorka Zabala: Gaur egungoaren moldaketa egiteko zen zati bat, eta horrez gain, bestea, kirol jarduera-agirirako, eskatu dena

Tira, ñabardura bat baino ez... Saiatuko naiz bueltatzen akta ez dadila izan hain hitzez hitzekoa, hain 'astuna'.

Eskerrik asko.

Lehendakaria / El Presidente



Presidente: Hay uno de 170 000 euros, que incluye básicamente la revisión de precios de GIROA, que es la empresa que nos suministra la energía.

Luego, hay temas de señalítica que hemos cambiado en Getxo Kirolak... de actividades deportivas... los planes de protección y seguridad de actividades deportivas... un seguro que hemos tenido que sacar también... y algunas vinculadas a actuaciones concretas de mantenimiento.

Y luego, el de 50 000 euros es... 25 000 euros para taquillas, ¿no? Y el otro es para ordenadores, impresoras, las TPV... para material informático.

Paula Amieva: El tema de la señalítica, ¿a qué se refiere, o en qué zonas se va hacer?

Presidente: Las señalíticas son los carteles que ponemos de comunicación en todas las instalaciones. Cuando vamos cambiando

Paula Amieva: Pues a ver si se va a incluir nuestra sugerencia de que no se debe fumar en zonas abiertas, como las piscinas, por ejemplo. Ya que se va a invertir en señalítica...

Presidente: Pues este año no. Pero para el año que viene sí.

Presidente: Por cierto... hay unos cartelitos azules, donde pone NORMAS DE USO DE PISCINA, y en uno de ellos señala: NO FUMAR.

También está prohibido fumar en toda la instalación...

Paula Amieva: Y el plan de autoprotección es único, ¿no?

Gorka Zabala: Hay parte para la modificación del actual, y luego, otra parte para el de actividades deportivas, que se nos ha requerido

Bueno, pues solo una puntualización... Voy a procurar volver al acta menos literal, si os parece, para que sea menos 'ladrillo'.

Gracias

Idazkaria / El Secretario

